



בית משפט השלום בתל אביב - יפו

18 פברואר 2010

ת"א-07-31705 לציאנו נ' עיריית חולון ואח'

בפני כב' השופט אבי פורג

רונית לציאנו
ע"י ב"כ עו"ד עמיקם

נגד

תובעת

- | | |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|
| 1. עיריית חולון
2. החברה לבידור ובילוי (חולון) בע"מ
3. מרכז פיס לספרות ע"ש בגין
נתבעים 1 – 3 ע"י ב"כ עו"ד אבן צור
4. יהודה בלו
5. מנורה חברה לביטוח בע"מ
נתבעים 4, 5 ע"י ב"כ עו"ד סיליש | נתבעים |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------|

פסק דין

מכוא

בפני תביעה לתשלום פיצויים בגין נקי גוף שנגרמו לתובעת באירוע שהתרחש ביום 1.3.04 במחלך אימון גופני בהדרכת הנתבע מס' 4 (להלן: "הנתבע 4" או "המדרייך") במסגרת חוג התעמלות נשים שמתקיים במרכז פיס לספרות על שם בגין והופעל על ידי הנתבעות 1 – 2 בו השתתפה התובעת באופן קבוע (להלן: האירוע).

לטענה התובעת, האירוע אירע כתוצאה מרשנותם ו/או פזיותם ו/או חוסר זהירותם של כל אחד ואחד מהנתבעים.

הנתבעים מוכחישים את אחוריותם לאירוע.

נוכח המחלוקת לעניין החבות, ניתנה החלטה ביום 28.9.08 בדבר פיצול הדיון ושמינית הראיות בסוגיות החבות בלבד תחילת.

ביום 3.2.10 התקיימה ישיבת הוכחות במחלכה העידו התובעת,גב' האריס מטעם הנתבעות 1 – 3 והנתבע 4 ביום 16.2.10 סיכמו הצדדים בעל-פה.



בית משפט השלום בתל אביב - יפו

18 פברואר 2010

ת"א-07-31705 לציאנו נ' עיריית חולון ואח'

דין

בתחילת דין הוחכות העלו הנتابעים 4, 5 טענה נגד הרחבה חזית מצד התובעת בכך שבתצחים מטעמה נטען לראשה ועובדות נוספות מעבר לטענות העובדות לגביה האירוע כפי שיפורטו בסעיף 8 לכתב התביעה. טענות הנتابעים 4, 5 בוגר לפתרים העובדיים הנוספים שנטענו על ידי התובעת בנסיבות תצהירה לראשונה ידעו במסגרת החקירה במחלוקת בסוגיות החבות לנופה.

נוכח כך שדין התביעה להידחות, מתייתר הצורך לתת החלטה במחלוקת הדיוונית בסוגיה של הרחבה חזית.

חלה חיה, כי נטל השכנוע מונה על כתפי התובעת.

גורסתה של התובעת לגבי נסיבות האירוע ביום 1.3.04 עברה התפתחות שמשליכה על משקל גורסתה ומהימנותה.

בכתב התביעה שהוגש ביום 3.5.07 פירטה התובעת בסעיף 8 תחת הכותרת "אירוע התאונה" את נסיבות התאונה כדלקמן:

"ביום 1.3.04, במהלך אימון גופני בהדרכת הנتابע מס' 4, במסגרת קורס התعاملות נשים בו השתתפה באופן קבוע, חשה התובעת כאב חד בשורש כף יד ימין וזהת במהלך תרגיל שתודגלו המתאמנות, ובכללן התובעת, ובנהיות המדריך – הנتابע מס' 4 בתרגיל של שכיבת סמיכה אחורי, כאשר היידיים נשענות לאחריו על ספסל, הרגלים על הרצתה, וכאשר הגוף מתורום בעזרת היידיים (להלן: 'אירוע התאונה')."

אליה הועבודות היחידות המפורטים בכתב התביעה בכל הנוגע לחשתלשות הדברים בעת קרות האירוע לשיטת התובעת.

בתיק זה התקיימה ישיבת קדם משפט ביום 6.1.08 במחלכה טענה התובעת כי רשלנות הנتابע 4 באח לידי ביתוי בנקודות הבאות: אחוריות של המדריך לבצע תרגילים ככו שץ; התרגיל הספציפי לא התאים למוכעת; הדריכה לא הייתה נאותה במובן זה שיש תרגילים שלא מתאימים לכולם; הייתה רשלנות בהדרכת.

למעשה, עד למועד הגשת תצהיר עדות ראשית מטעם התובעת ביום 30.3.08 לא נטען טענות נוספות לגביה העבודות נשוא האירוע או התנהלות המדריך במהלך האירוע בו נגעה התובעת.


בית משפט השלום בתל אביב - יפו
18 פברואר 2010
ת"א-07-31705 לציאנו נ' עיריית חולון ואח'

בתצהיר עדות ראשית מטעם התובעת שהוגש ביום 30.3.08 נטען עובדות נוספת ונוספות המגלוות לשיטת התובעת רשלנות מצד המתבע 4. בין היתר נתון, כי ביום האירוע, החיום היה קצר מהרגיל וחיתה תחושה כיילו המדריך מעביר את השיעור בחוסר עניין וכי ליצאת ידי חובה. התרגול נשוא התביעה שבמהלכו אירעה התאונה, היה התרגיל הראשון אותו התקבשו הנומטלים לבצע בתום החיטוטים הקצר והמדריך הסתפק במתן הנחיות בעל פה לצורך ביצועו. התובעת פuala על פי הנחיות המדריך, הרגישה כאבם עשים במפרקיו שורש כפות ידייה ונוכח כך מיד התysiיבה על הפסל. בשלב זה, ולאחר שהודיעה למדריך, כי מפרקיו שתי ידייה כאבות האץ בה המדריך להמשיך התרגיל ולא להפסיקו בהתאם להנחיות המדריך, הניחה בשנית את ידייה על הפסל כשהן מושתות לאחור וזאת לצורך ביצוע התרגיל וכבר בתחילת התרגיל עת כופפה את ידייה חשה בכאב חד ביד ימין. נוכח כך, התובעת התביסבה על הפסל, הודיעה למדריך כי ידה כאבת ואיננה מסוגלת להמשיך. בהמשך, טוענת התובעת בתצהירה, היא יצאתה מהשיעור על מנת לשטוף את ידה ולאחר מכן היא ניסתה להרים משקלות ביד ימין היא היז שפגעתה וזאת בחמשך להוראת המדריך על ביצוע תרגיל אחר נוסף של הרמת משקלות. כאשר ניסתה להרים את המשקלות לא הצליחה להרים מהמת פגיעה ולא סיפקה את השיעור (סעיפים 8 – 13 לתצהיר התובעת).

בסעיף 14 לתצהירה, ייחסה התובעת למדריך רשלנות בגין כך שהעביר את שיעור התעמלות בזרחה רשלנית, לא ערך חיטוטים כראוי ולא הדגים כיצד לבדוק יש לבצע את התרגיל באופן שיטני נזק גוף. עוד טוענה שהמדריך התרשל בבחירת התרגיל אשר לא התאים לכל המשתתפות בשיעור מבחן חתק גילאי המשתתפות וכושר הפיזי וכן שורה לתובעת לבצע תרגיל, הגם שבעת ניסיונה הראשון הביאה למדריך שהיא מתקשה לעשות כן ואף הפסיקה לבצע את התרגיל כבר בפעם הראשונה.

בסעיף 15 לתצהירה, טוענה התובעת נגד המתבעים 1 – 3 כי העסיקו מדריך בלתי מקצועי ובلتוי מימון ובraud כל פיקוח ואו ביקורת מצדיהם על מערכ השיעורים באופן שיטני נזק גוף.

במהלך עדותה בבית המשפט, חזרה התובעת מחלק מטענה נגד המתבע 4.

התובעת העידה שהתרגיל שבמהלכו נפגעה לא הפתיע אותה והיא זכרה את התרגיל פחות או יותר כלשונה. המתבע 4 אמר למטענות בעל פה מה צריך לעשות ותייר לחן את התרגיל ולאחר שסייע לתאר את התרגיל לא הייתה לתובעת שאללה אליו והוא הבינה בדיוק מה היא צריכה לעשות (פרו' עפי 3, 4). התובעת לא נתנה הסבר מסקפ מדויק לא הולמה בכתב התביעה טוענה לגבי חיטוט קצר מהרגיל (שם, עמי 5). התובעת העידה תחילתה לכל רופא שבודק אותה חזר ואמר שהתרגיל במהלכו נפגעה לא מותאים לגילו. עם זאת, בהמשך עדותה תינקה את עצמה וחזרה בעצם מטענה זו כאשר העידה בתשובה לשאלת, כי לא כל הרופאים אמרו את זה, אלא רק רופא אחד ובABI היו שם הייתה מפסקה באותו רגע שאמרה שכואב לה לא היה נורם הנזק שנגרם לה (שם, עמי 5, 6).



בית משפט השלום בתל אביב - יפו

18 פברואר 2010

ת"א-07-31705 לציאנו נ' עיריית חולון ואח'

לכינעה, התובעת בעדותה חוזרת בה מטענה תחילה לגבי הדגמות התרגיל וההתאמות התרגיל ל吉利ה, נתן המשדריך על מהימנותה. התובעת מיקדה את טענתה נגד המשדריך בכך שהאיש בה לחמשך למטרות שחתלונגה על הכאב שנגרם לה. ראה למשל תשובה של התובעת בחקירה גזעית לב"כ הנtabעות 1 – 3 שם אישרה שהטענה שלה היא לא לגבי התרגיל הספציפי אלא לגבי כך שהמשדריך האץ בה לחמשך להתחנן למטרות הכאבם בודדים (שם, עמ' 12, 13).

התובעת הוסיףה והיעידה שלאחר שփסקה את התרגיל, היא ניסתה להצטרכ לאימון חורה והרימה משקלות במסגרת תרגיל על מזרונים עם משקלות שהועבר על ידי המשדריך למוגבלים. המשקלות נפללה לה מיד ימין הפגעה והוא הפסיק את השיעור. התובעת אישרה שהיא ניסתה להצטרכ לשיעור חורה לתרגיל הרמות המשקלות ביוומת (שם, עמ' 13).

גורסתה של התובעת מעבר לכך שמדובר בעדות יחידה של בעל דין, אינה מחייבת דיה לבסס את תביעתה. מצב הדברים שהතובעת בחרה לטען לרשותה חלק מהעובדות לשיטיטה הן חשובות ביותר ביותר ולמעטה מחוות היום את הבסיס העיקרי לטענת הרשלנות נגד הנtabע 4 וכן למשל לגבי החימום הקצר וכן לגבי הטענה שהמשדריך האץ בה ועובדו אותה להמשיך את התרגיל הספציפי למטרות שחתלונגה על כאבים) רק במסגרת תצהיר עדות ראשית ולא לפני כן במסגרת כתוב התביעה או בהמשך במסגרת תצהיר תשובה לשאלון מיום 16.8.07 (ראה תשובה לשאלת 45) פוגע במשקל ומהינגות הטענה.

יתירה מזו, במסגרת תביעה לקבע נכות כללית שהגישה התובעת (נ/6) חתמה התובעת על הצהרה שככל הפרטים שמסורה שם נכונים ומלאים וכי ידוע לה שמסורת פרטיהם לא נכונים ונוהוה עבירה על החוק. למטרות זאת, חתמה התובעת ביום 23.6.04 בסופך לאחר האירוע וכאשר היא יודעת שאין מדובר בפרטים נכונים, כי האירוע אירע בעת鄙וצו שכיבת סמייקה אחריות על ספסל כSIDEHA נחבטה בחזקה בספסל. התובעת הזדהה בעדותה בבית המשפט שמסרה פרטיהם לא נכונים במסגרת התביעה למיליל, אולם טענה שהוא מה שאמרו לה לרשום כלשונה. בהמשך טענה, שהיא לא זכרת בדיקות מה שהיה (פָרְוִי 3.2.10 עמ' 11, 12). לא ניתן לקבל את התנהלות התובעת שמסרה למוסד לביטוח לאומי גרסה לא נכונה ומצביע בדברים זה פוגע גם בנסיבות גירושה בבית המשפט.

זאת, בנוסף לכך, שאת טענותה העיקריות נגד המשדריך העלויה רק בתצהיר עדותה הראשית ולא בכתב התביעה. אני סבור שnochח חשיבות עבדות אלה וחושך שהතובעת עצמה מייחסתתן היה מקום לפרט עבודות אלה גם במסגרת כתוב התביעה, והעובדת שלא נעשה כן פוגעת במשקל הדברים.

מעודות התובעת עצמה עולה שהיתה מדובר בתרגיל שגרתי שהיא ידעה כיצד לבצעו. בסופה של יום מתמקדות טענות התובעת נגד התנהלות המשדריך בשני עניינים, החימום הקצר וכן העבודה שה髮ה בה להמשיך את התרגיל למטרות הכאב שסבירה.


בית משפט השלום בתל אביב - יפו
18 פברואר 2010
ת"א-07-31705 לציאנו נ' עיריית חולון וoth'

נכון הדבר שהנתבע 4 לא היה עקי בתשובותיו וגם השיב לחלק מהשאלות שאינו זוכר. נכון גם, שהנתבע 4 מיעוד את המועלות במלל השיעור ולטעמי אין בכך פסול ברמה העקרונית. עוד התברר שבמהלך אותו שיעור ספציפי במהלכו אויר האווין, היה מספר מועלות קטן מהרגיל. עדין, נכון עדותה הלא מחייבת של התובעת, אין מקום להעדר את עדותה על עדות המדריך עם כל הקשיים בעדותו האחרון.

שני הצדדים לא זיכנו עדים למוקן עדות התומכת בגורסתם ומוצב הדברים זה פועל לחובת שני הצדדים. איני מקבל את טענה התובעת כי היא פנתה למדריך עם הטיענות בדבר כאב בידים והוא אכן בה להמשיך לבצע את התרגיל הספציפי וגם איני מקבל את טענהה כי החיכום היה קצר מהרגיל באותו יום.

מן הראות עולה, כי התובעת עצמה לא סקרה במלל השיעור שמודובר בכך כח חמור כפי שהתרבר לה בדייבד. בנסיבות אלה, איני מוצא פגש בחתכנותו הנתבע 4 שלא דיווח על האירוע לנتابים 1-3 לאחר ולא סבר שמודובר באירוע חריג. התובעת העידה שבמבחן השיעור היא ניסתה לבצע תרגיל אחר של הרמות משקלות בידה הפגעה וזאת ביוזמתה ויצוין שעשתה כן לאחר הכאב החד שחשלה לטענהה בעקבות הניסיון הנושא. לבצע את תרגיל שכיבת הסמיכה האחורייה. התנהלות זו מחייבת את טענת התובעת, כי ניסתה לבצע את תרגיל שכיבת הסמיכה האחורייה פעם נוספת עקב לכך שהמדריך האיז ביה, כאמור בגורסתה. עבדה, שלאחר שחתובעת הפסיקה את תרגיל שכיבת הסמיכה האחורייה בפעם השנייה, עדין היא מצאה לכך להרים משקלות בידה הפגעה וזאת ביוזמתה שלה. מעב בדברים זה משליך حق על החשובות שייחסה התובעת לכאבים בזמן אמת, והן על טענהה שהסמיכה להתקמן בתרגיל שכיבת סמיכה האחורייה עקב לחזו של המדריך. לדברים אלה חשיבות גם בהקשר התיחסותו של הנתבע 4 לכאייה של התובעת בזמן השיעור.

ראי להוסיף, כי אףלו הייתה מתקבלת החובדתו של התובעת בדבר כך שאמורה למדריך על הכאבים שלה והוא האיז בה להמשיך בתרגיל, אין לטעמי די בכך לבסס את רשותו. מודובר במתעמלת בת 42 שבטים מועד האירוע התעמלת בקורס משך למשך מונה ובייצה את התרגיל הספציפי עשרות פעמים, אם לא ליותר מכך. מן הסתם גם התובעת מודעת למוגבלותה ולא עלתה טענה שהמדריך כפה עליה את ביצוע התרגיל. בটבע הדברים, ביצוע תרגילים מסווג זה או אחר כורך בטאמצים ולעיטים גם בכאבים מסווג זה או אחר. אסור למדריך לכפות על המתעמל את המשך התרגיל, אולם אין מקום לקביעת עקרונית שבכל מעב שמאנו מועד מתעמל להמשיך בתרגיל כזה או אחר די בכך לבסס רשותו של המדריך ובמיוחד כאשר מדובר במתעמל בוגר.



בית משפט השלום בתל אביב - יפו

18 פברואר 2010

ת"א-07-31705 לציאנו נ' עיריית חולון ואח'

אין חולק שקיימות חובת זהירות מושגית ביחסים בין המדריך בחוג התעמלות למשתתפים בחוג ויתכנו נסיבות ש%;"> סידריך בחוג התעמלות ימצא חב' ברשותה בגין התנהלותו בשער או כלפי מתעמל זה או אחר. עם זאת, בנסיבות עניינו לא הtagבשה חובת זהירות קונקרטית וגם אין מקום לקבוע שהנתבע 4 התרשל בנסיבות.

מעודות התובעת עולה גם שאין לה טענה של שימוש נגד הנتابעות 1 – 3. העדה מטינות הנتابעות 1 – 3. העידה, כי היכל הספורט עובד עם הנtabע 4 כמדריך החול משנת 2002 וכי הנtabע 4 מעביר שיעורי התעמלות שונים לגיל הרך, התעמלות קרע לילדיים וחוג התעמלות לנשים. גבי האריס העידה בתצהירה כי הם בחרו לנtabע 4 לאחר והוא מדריך מוסמך וכי עד להגשת תביעה זו לא התקבלה כל תלונה או תביעה הקשורה למקצועותו של הנtabע 4 (סעיפים 9 ו- 10 לתצהירה) וודאותה לא נסטרה. גם עדותתו של הנtabע 4 בדבר כי ישוירו והקשרתו לרבות הוותם אלוף ישראל בחתעמלות ומואכן נבחרת ישראל בחתעמלות בעברו לא נסטרה. הנtabע 4 העיד כי הוא בוגר בית ספר לאמנויות ומדריכים במכון וינגייט, בוגר קורס מאמנים מוסמכים (4 שנים לימוד) ועובד כמורה לספורט לילדיים ונשים (סעיף 2 לתצהיר הנtabע 4). עולה אפוא, כי טענות הנtabיעים בדבר כך שמדובר במאמן מוסמך וממקצוע, לא נסטרה. יתרה מזו, התובעת לא טענה של שימוש נגד מוחלך השיעורים הרגיל של הנtabע 4, אלא טענה ספציפית לגבי השיעור המיסויים בו אירעה הפניה. נכון האמור לעיל, איני סבור שלנתבעות 1 – 3 יש אחריות לאירוע נקודתי שהתרחש בשיעור מסויים. חובהו להבהיר ולשוכרו שירותו מדריך מוסמך ומונחה וכן עשו ולפיכך אין בסיס לטענות התובעת נגד הנtabעות 1 – 3 בדבר רשותות כביכול מצדך.

התובעת השתתפה בשיעור התעמלות מבחריה ואין חשיבות בהקשר זה להיכרות מוקדמות שהייתה ביןיהם בין הנtabע 4. בהקשר זה, אני מפנה לער' 145/80 שלמה וענין נ' המועצה המקומית בית שימוש, פ"ד ל(ז)(1), עמי 126 כדלקמן:

"**חיי היום-יום מלאים סיוכנים**, אשר לעיתים מתמשכים וגורמים נזקים, מבלוי שיווצרי הסיוכנים יישאו באחריות בנייקין. הטעט לכ' הוא, שאוטם סיוכנים طبيعيים ורגילים הם לפעולות האנוש המקובלות, ובגינם נקבע, בעניין של מדיניות משפטית, כי חובת זהירות קונקרטית אינה מתגבשת. סיוכנים אלה סבירים הם, וכי חובה מותוקנים לוכחים את קיומם בחשבון. על-כן, מי משתמש במתקן ספורט – אם כמשתתף ואם כצופה – עשוי להיפגע מסויכנים, הכרוכים בפעולות שלוקח חלק בספרות זה, מקבל את הסכנות הטמונה בו, במידה שהן ברורות ונחותות. מי סייר מקבל את הסיוכן של דקירה ממתגנו וצופה במשחק כדורי המסתכן במגע עם ה cedar."

אני סבור שהדברים לעיל הולמים את נסיבות עניינו.



בית משפט השלום בתל אביב - יפו

18 פברואר 2010

ת"א-07-31705 לציאנו נ' עיריית חולון ואח'

לסימן

לא שוכנעתי לקבל את הטענות העובדיות והמשפטיות של התביעה בכל הנוגע להתנהלותו כלפים
ואני סבור שאין לנובעים אחריות בנסיבות ענייננו.

לפיכך, הטעיה נדחתה.

הטבעת תשלום לנובעים 1 – 3 שכר טרחות ע"ד וחוצאות משפט בסך של 4,000 ₪ בתוספת מיל"ט.

הטבעת תשלום לנובעים 4,5 שכר טרחות ע"ד וחוצאות משפט בסך של 4,000 ₪ בתוספת מיל"ט.

למען הסר ספק, יובהר כי הסקומים לעיל כוללים חוותות משפט.

ניתן היום, 18 פברואר 2010, בהעדר הצדדים.

אבי פורג, שופט
